पाठ्य सूत्र

(अनुवाद सहित मूल पालि)

भिक्षु अमृतानन्द

"थ्व धर्म-दानया प्रभावं (पुण्यं) नेपाल संवत् १०६५, तछलाथ्व तृतीया खुनु जन्म जुयाव नेपाल संवत् १०६०, तछलागा सप्तमी खुनु परलोक प्राप्त जूम्ह जि प्रिय पुत्र त्रिरत्न लालयात निर्वाण सम्पद प्राप्त जुयमा !"

साधु ! साधु ! साधु !

—गोविन्दलाल

"DHARMODAYA SABHA"
BHIKKHU. N. ANIRUDDHA
Anandakuti Vihar (Swambhu Hill.)
Kantipur (Nepal.)

"भासये जोतये धम्मं"

पाठ्य सूत्र

(अनुवाद सहित मूलपालि)

भिक्षु अमृतानन्द

प्रथमावृत्ति } नेपाल संवत् १०६८ बुद्ध संवत् २४९२ { मूल्य ॥)

प्रकाशक
भिक्षु अमृतानन्दजी
सारनाथ, बनारस।

मुद्रक
दुर्गादत्त त्रिपाठी,
सन्मार्ग प्रेस, टाउनहाल, बनारस।

नमो तस्स भगवतो अरहतो सम्मासम्बुद्धस्स
(वसपोल भगवान् अर्हत् सम्यक्सम्बुद्धयात नमस्कार)

मङ्गल सुत्तं

निदान खँ—

अतीत काले मनूतय बिचे मंगलया बारे खँ प्याहाँ वल । गुलिसिनं 'स्वयगु' मंगल धाल । गुलिसिनं 'न्यनेगु' मंगल धाल । गुलिसिनं 'थियगु' मंगल धाल । थ्व स्वता मंगलया बारे तःदँ मसिं वाद-विवाद जुल । थः थःगु विश्वास अनुसार मनूत स्वथी जुल । थ्व हे 'मंगल खः' धका सुनानं निश्चय याय् मफुत । क्रमशः थ्व वाद विवाद देव-लोके थ्यंकं थ्यंकः वन । अन नं थथे हे जुल । आखिरे सकल देवगणपिं इन्द्रया थाय् वनाः थुगु विषये प्रश्न यात । इन्द्रं थुकिया उत्तर नीर्णय ज्वीक बिय मफयाः, 'थ्व प्रश्न, श्रावस्ती जेतवन महाविहारे बिज्यानाः च्वंम्ह सर्वज्ञ बुद्धयाके न्यो हुँ' धका धाल । देवतापिं भगवान्या थाय् वनाः, 'बहू देवा मनुस्सा च' इत्यादि धया प्रश्न यात । थुकियात उत्तर बिया बिज्याये सर्वज्ञ बुद्धं स्वीच्याता (३८) मंगल युक्तगु निम्न सूत्र आज्ञादयका बिज्यात ।

सूत्रः—

एवं मे सुत्तं—

एकं समयं भगवा सावत्थियं विहरति जेतवने अनाथ पिण्डिकस्स आरामे।

अथ खो अञ्ञतरा देवता अभिक्कन्ताय रत्तिया अभिक्कन्त वण्णा केवल कप्पं जेतवनं ओभासेत्वा, येन भगवा तेनुपसङ्कमि, उपसङ्कमित्वा भगवन्तं अभिवादेत्वा एकमन्तं अट्ठासि।

एकमन्तं ठिता खो सा देवता, भगवन्तं गाथाय अज्झभासि।—

बहूदेवा मनुस्सा च, मङ्गलानि अचिन्तयुं।
आकङ्खमाना सोत्थानं, ब्रूहि मङ्गल मुत्तमं॥ १॥

असेवना च बालानं, पण्डितानञ्च सेवना।
पूजा, च पूजनीयानं, एतं मङ्गल मुत्तमं॥ २॥

पतिरूप देसवासो च, पुब्बे च कतपुञ्ञता।
अत्त सम्मा पणीधि च, एतं मंगल मुत्तमं॥ ३॥

थथे जिं न्यनागु दु—

छगू समये भगवान् श्रावस्ती अनाथ पिण्डिक महाजनया विहारे बिज्याना च्वन।

अले सुं छम्ह देवता बहनिसिया प्रथमयाम बिते जुसेंली अत्यन्त बांलाःगु रूप धारण यानाः, जेतवन छगूलिं जजमान् ज्वीक ज्योतिं खयकाः, गन भगवान् बिज्याना च्वंगु खः अन-न्ह्योने वनाः, भगवान्यात अभिवादन यानाः छखेलिना च्वन।

छखेलिना च्वंच्वंम्ह व देवतां भगवानयात सिल ब्वनाः थथे धाल। –

१ सुखया अभिलाषा यासे आपालं देवता व मनुष्यपिसं मंगलया बारे चिन्तना याय् धुंकल। (तर सुनानं हे 'थ्व हे मंगल खः' धका निश्चय याय् मफुत) अकिं छलपोलं उत्तमगु मंगलया खँ आज्ञादयका बिज्या हुँ।

२—मूर्ख जन पिनि संगत मयायगु, पण्डित-ज्ञानी पिनि सत् संगत यायगु, पूजनीय पिन्त पूजा यायगु—थ्व हे उत्तमगु मंगल खः।

३—योग्यगु देशे च्वनेगु, न्हापाया जन्मे पुण्य यानातःगु दैगु, थःगु चित्तयात बांलाक दमन यायगु—थ्व हे उत्तमगु मंगल खः।

बाहुसच्चञ्च सिप्पञ्च, विनयो च सुसिक्खितो ।
सुभासिता च या वाचा, एतं मंगल मुत्तमं ॥ ४ ॥

माता पितू उपट्ठानं पुत्तदारस्स संगहो ।
अनाकुला च कम्मन्ता, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥ ५ ॥

दानञ्च धम्मचरिया च ञातकानञ्च सङ्गहो ।
अनवज्जानि कम्मानि, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥ ६ ॥

आरति विरति पापा, मज्जपाना च सञ्ञमो ।
अप्पमादो च धम्मेसु, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥ ७ ॥

गारवो च निवातो च सन्तुट्ठि च कतञ्ञुता ।
कालेन धम्मसवनं, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥ ७ ॥

खन्ती च सोवचस्सता, समणानञ्च दस्सनं ।
कालेन धम्म साकच्छा, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥ ९ ॥

४—अनेक शास्त्र स्यूम्ह जुयगु, अनेक शिल्पसःम्ह जुयगु, शील स्वभाव बाँलाइगु, बाँलाक भिंगु खँ ल्हायगु-थ्वहे उत्तमगु मंगल खः।

५—माँ-बौपिनि सेवा यायगु, स्त्री, पुत्र-पुत्रीपिंत भरण-पोषण यायगु आकुल ज्वी म्वालीगु ज्या-यायगु—थ्व हे उत्तमगु मंगल खः।

६—दान बियगु, धर्माचरण यायगु, थः थितिपिंत उपकार यायगु, निर्दोषगु ज्या यायगु—थ्वहे उत्तमगु मंगल खः।

७ शरीर व मनयात पापं लिच्चिकेगु, मद्यपान मयायगु, धर्म यायगुली अलसी मचायगु—थ्वहे उत्तमगु मंगल खः।

८—गौरव तयगु, कोमुलि जुयगु, सन्तोषी जुयगु, कतापिनिगु गुण लोमंका मछूवयगु, समये समये धर्म खँ न्यनेगु—थ्वहे उत्तमगु मंगल खः।

९—सहनशील दयकेगु, सुवचो (=धयागु खँ न्यनीम्ह) जुयगु, श्रमण-भिक्षुपिनि दर्शन यायगु, समये समये धर्म-छल्-फल् यायगु—थ्वहे उत्तमगु मंगल खः।

तपो च ब्रह्मचरियञ्च, अरियसच्चान दस्सनं ।
निब्बान सच्छिकिरिया च, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥१०॥

फुट्ठस्स लोकधम्मेहि, चित्तं यस्स न कम्पति ।
असोकं विरजं खेमं, एतं मङ्गल मुत्तमं ॥११॥

एतादिसानि कत्वान, सब्बत्थ मपराजिता ।
सब्बत्थ सोत्थिं गच्छन्ति, तं तेसं मङ्गल मुत्तमन्ति ॥१२॥

॥ मङ्गल सुत्तं निट्ठितं ॥

१०—तपस्या याय्‌गु, ब्रह्मचर्य्य पालन याय्‌गु, आर्य-सत्ययात खंकाः काय्‌गु निर्वाणयात साक्षात्कार याय्‌गु—थ्वहे उत्तमगु मंगल खः।

११—अष्ट-लोक-धर्मं चित्त कम्पित मज्वीगु, शोक मदुगु—क्लेश मदुगु—छुं भय मदुगु निर्वाण प्राप्त याय्‌गु—थ्व हे उत्तमगु मंगल खः।

१२—छुकीसनं पराजित मजुसे थ्व मङ्गल ज्या याःम्हसित सकबनं सुख शान्ति जुई।—थ्वहे (३८) स्वीच्याग इमित उत्तमगु मंगल खः।

॥ मंगल सूत्र फोचाल ॥

— —

रतन सुत्तं

निदान खँ—

न्हापा भगवान्या पालाय् वैशाली नगरे वर्षा मजुयाः अनिकाल जुल। अनिकाल जुसेंली मनूत नये मखनाः सित। सीपिं मनूतया संख्या आपा जूगुलिं न्ह्योने लात्थाय् सिम्ह वांछ् वत। थुकिया दुर्गन्ध यानाः नगरे उत्तरोत्तर रोग फैले जुल। मनूत भन् भन् सित। न्ह्योने लात्थाय् सिम्ह वांछ् वयातःगुलिं क्रमशः भूत-प्रेतादि अमनुष्यतयसं नं वास काल। इत्यादि प्रकारं व नगरे 'दुर्भिक्ष-भय, रोग भय, अमनुष्य-भय' धका स्वता भय दयावल।

थ्व बेलस लिच्छवि राजकुमारपिनि भारी सभा जुल। व भय शान्त याय्यालागी अनेक सलाह यात। परिणामे भगवान् बुद्धयात नगरे बिज्याकेगु निश्चय यात। भगवान् यात निमंत्रणा यात। बड़ो भारी छ्याँतं उत्सव याना भगवान् ब्रिज्याकल। भगवान् लिसे सलंसः भिक्षु संघपिं नं बिज्यात।

वैशाली नगरे थ्यनेवं घनघोर ज्वीक वर्षा जुल। वर्षाद्वारा शहरे च्वंगु दुर्गन्धादि ब्याकं अपवित्र च्वीके यंकल। भगवानं आनन्द भिक्षुयात सःताः, "वैशाली नगरे च्वंपिं जनतापिनि रक्षा यायया निम्ति थ्व सूत्र ब्वनाः, लिच्छवि राज कुमारपिं लिसे नगरया छचाः स्वयरं चाःउला वा।" धका 'रत्न सूत्र' आज्ञा दयका बिज्यात।

आनन्द भिक्षु नं भगवान्या आज्ञानुसार सूत्र ब्वनाः भगवान्या पात्रे लः जायक तया, लिच्छवि राजकुमारपिं लिसे नगर छचाः स्वयरं चाः उलाः, लः हाः हाः याना बिज्यात। भगवान् सहित सकल भिक्षुसंघपिं नगर-गृहे (Town-hall) बिज्यात।

आनन्द भिक्षु परित्राण सूत्र शुरू यासे 'यं किञ्चि' इत्यादि धका धाय् मात्रं फोहर-फिहर थाय् च्वंच्वंपिं अमनुष्यपिं सकलें बिस्यूवन। ब्याकं भय शान्त जुल।

—

सूत्रः—

१—यानी'ध भूतानि समागतानि,
भुम्मानि वा यानि'व अन्तलिक्खे।
सब्बे'व भूता सुमना भवन्तु,
अथो'पि सक्कच्च सुनन्तु भासितं !

२—तस्मा हि भूता निसामेथ सब्बे,
मेत्तं करोथ मानुसिया पजाय।
दिवा च रत्तो च हरन्ति ये बलिं,
तस्मा हि ने रक्खथ अप्पमत्ता।

३—यं किञ्चि वित्तं इध वा हुरं वा,
सग्गेसु वा यं रतनं पणीतं।
ननो समं अत्थि तथागतेन,
इदम्पि बुद्धे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु !

१—थन आकाशे व भूमिस मुनाः च्वंपिं अमनुष्यपिं गुलि दु, व सकलसिया चित्त भिनेमा ! (जिं कनेगु) धर्म नं बांलाक न्यनेमा !

२—उकिं, हे मनुष्यपिं, जिगु धर्मोपदेश न्यों ! मनुष्य प्रजापिनि उपरे मैत्री ति । थुमिसं (छिमित) न्हिने नं बहनी नं पूजा या, उकिं अप्रमादी जुयाः थुमि रक्षा या ।

३—थ्व लोके अथवा मेगु लोके अथवा स्वर्गलोके छुं गुगु उत्तमगु वस्तु तथा रत्न दुसां, भी तथागत बुद्ध रत्न समानगु उत्तमं रत्न अन मदु । थ्व नं बुद्धयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः । थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

४—खयं विरागं अमतं पणीतं,
यदज्झगा सक्यमुनी समाहितो।
न तेन धम्मेन समत्थि किञ्चि,
इदम्पि धम्मे रतनं पणीतं।
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु!

५—यं बुद्ध सेट्ठो परिवण्णयि सुचिं,
समाधिमानन्तरिकञ्ञ माहु।
समाधिना तेन समो न विज्जति,
इदम्पि धम्मे रतनं पणीतं।
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु!

६—ये पुग्गला अट्ठ सतम्पसत्था,
चत्तारि एतानि युगानि होन्ति।
ते दक्खिणेय्या सुगतस्स सावका,
एतेसु दिन्नानि महप्फलानि।
इदम्पि संघे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु!

४—गुगु ध्याने च्वनाः शाक्यमुनि बुद्धं क्लेश मदुगु-राग मदुगु—सीम्वागु अमृत (निर्वाण) प्राप्तयानाः बिज्यात; व निर्वाण-धर्म समानगु मेगु छुं मदु। थ्व नं धर्मयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा!

५—श्रेष्ठ जुयाः बिज्याम्ह बुद्धं गुगु परिशुद्धगु, अनन्तर फल बिईगु ध्यानया वर्णन यानाः बिज्यात; वथें जागु समाधि मेगु मदु। थ्व नं धर्मयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा!

६—गुपिं च्याम्ह पुद्‌गलपिंत सत्पुरुषपिसं प्रशंसा याई, उपिं प्यज्वल पुरुषपिं दु। उपिं भगवान्‌या श्रावकसंघपिं दानबिय योग्यपिं खः। थुमित बियगु दानया फल महान जुई। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा!

७—ये सुप्पयुता मनसा दल्हेन,
निक्कामिनो गोतम सासनम्हि ।
ते पत्तिपत्ता अमतं विगय्ह,
लद्धा मुधा निब्बुतिं भुञ्जमाना ।
इदम्पि सङ्घे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु !

८—यथिन्दखीलो पठविं सितो सिया,
चतुब्भि वातेहि असम्पकम्पियो ।
तथूपमं सप्पुरिसं वदामि,
यो अरियसच्चानि अवेच्च पस्सति ।
इदम्पि सङ्घे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु !

९—ये अरियसच्चानि विभावयन्ति,
गम्भीर पञ्ञेन सुदेसितानि ।
किञ्चापि ते होन्ति भुसप्पमत्ता,
न ते भवं अट्ठमं आदियन्ति ।
इदम्पि संघे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु !

७—गुम्ह, सम्यक् प्रयोग यानाः, दृढ मन तयाः गौतमया शासनं अर्थात् क्लेशया बन्धनं मुक्त जुई, उम्ह-सिनं प्राप्त याय्माःगु अमृत (=निर्वाण) प्राप्ति यानाः, बिना मूल्यं प्राप्त जुगु शान्तिपदया अनुभव याई। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

८ गथे पृथ्वीस स्वानातःगु इन्द्रकील (थाँ) यात प्यखेरसं वोगु फसं संके फई मखु, अथे हे जिं, आर्यसत्ययात प्रज्ञाज्ञानं बांलाक खंकाः काम्ह सत्पुरुषयात् धाय्। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

९—गुम्हसिनं, गम्भीर प्रज्ञा दुम्ह बुद्धं देशना यानातःगु आर्यसत्ययात बांलाक थ्वीकाः काई, उम्ह श्रावक तःसकं प्रमादी जूसां च्याको जन्म ज्वीमखु। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

१०—सहावस्स दस्सन सम्पदाय,
तयस्सु धम्मा जहिता भवन्ति।
सक्कायदिट्ठि विचिकिच्छितञ्च,
सीलब्बतं वा'पि यदत्थि किंचि।
चतूहपायेहि च विप्पमुत्तो,
छ चा'भिठानानि अभब्बो कातुं।
इदम्पि सङ्घे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु!
११—किञ्चा'पि सो कम्मं करोति पापकं,
कायेन वाचा उद चेतसा वा।
अभब्बो सो तस्स पटिच्छादाय,
अभब्बता दिट्ठ पदस्स वुत्ता।
इदम्पि सङ्घे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु!
१२—वनप्पगुम्बे यथा फुस्सितग्गे,
गिम्हानमासे पठमस्मिं गिम्हे।
तथूपमं धम्मवरं अदेसयि,
निब्बानगामिं परमं हिताय।

१०–दर्शन सम्पन्न घयागु स्रोतापत्ति मार्ग फले प्राप्त जुयवं तुं सत्काय दृष्टि, विचिकित्सादि स्वंगू क्लेश मदया वनी; प्यंगू अपायं मुक्त जुई, खुगू महापातक कर्म* गुबलें याई मखु। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

११–यदि व स्रोतापन्न जूम्ह पुद्गलं काय, वाक्, चित्तद्वारा छुं पाप यात धाःसा उकियात वं गुप्तयाना तयफई मखु। छाय् धाःसा।—दर्शन (निर्वाण) पद-यात खंका काय धुंकःगु जूया निर्तिं। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

१२—गथे गृष्म ऋतुया प्रथम महिनाय् बने बांलाक स्वाँ ह्वयाः च्वनि अथे हे भगवानं निर्वाणगामी, परम हित ज्वीगु, श्रेष्ठ धर्म देशना यानाः विज्यात।

---

* मातृघात, पितृघात, अरहन्त घात, तथागतया शरीरं लोहितोत्पादन, संघ भेद, अन्य शास्ता निर्देश।

इदम्पि बुद्धे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु।

१३—वरो वरञ्ञू वरदो वराहरो,
अनुत्तरो धम्मवरं अदेसयि।
इदम्पि बुद्धे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन, सुवत्थि होतु!

१४-खीणं पुराणं नवं नत्थि सम्भवं,
विरत्तचित्ता आयतिके भवस्मिं।
ते खीण बीजा अविरूल्हिच्छन्दा,
निब्बन्ति धीरा यथायं पदीपो।
इदम्पि सङ्घे रतनं पणीतं,
एतेन सच्चेन सुवत्थि होतु!

१५—यानीध भूतानि समागतानि,
भुम्मानि वा यानिव अन्तलिक्खे
तथागतं देव मनुस्स पूजितं,
बुद्धं नमस्साम सुवत्थि होतु!

थ्व नं बुद्धयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यमा प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

१३—श्रेष्ठगु निर्वाण स्यूम्ह, श्रेष्ठगु निर्वाण सुख बिईम्ह, श्रेष्ठगु निर्वाण मार्ग यंका बिज्याईम्ह अनुत्तर तथागतं उत्तमगु धर्मोपदेश यानाः बिज्यात। थ्व नं बुद्धयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यमा प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

१४—पुलांगु कर्म क्षीण जुल, न्हूगु कर्म दई मखुत, जन्मज्वीगु इच्छा मदे धुँकल। मतः निवृत्ति जूथें धीरपिं (अर्हत्पिं) निर्वाण जुई। थ्व नं संघयाके दुगु उत्तमगु रत्नया भाव खः। थ्व सत्यया प्रभावं (सकल सत्त्वपिंत) कल्याण ज्वीमा !

१५—थन आकाशे व भूमिस मुनाच्वंपिं गुलि अमनुष्यपिं दु, व झीपिं सकसिनं, देव मनुष्यपिसं पूजायाकाः च्वंम्ह बुद्धयात वन्दना याये। सत्त्वपिंत कल्याण ज्वीमा !

१६—यानीध भूतानि समागतानि,
भुम्मानि वा यानिव अन्तलिक्खे।
तथागतं देव मनुस्स पूजितं,
धम्मं नमस्साम सुवत्थि होतु!

१७—यानीध भूतानि समागतानि,
भुम्मानि वा यानिव अन्तलिक्खे!
तथागतं देव मनुस्स पूजितं,
सङ्घं नमस्साम सुवत्थि होतु!

॥ रतन सुत्तं निट्ठितं ॥

—–

१६—थन आकाशे व भूमिस मुनाच्वंपिं गुलि अमनुष्यपिं दु, व भीपिं सकसिनं, देव मनुष्यपिसं पूजायाकाः च्वंम्ह तथागत धर्मयात वन्दना याये। सत्त्वपिंत कल्याण ज्वीमा !

१७—थन आकाशे व भूमिस मुनाच्वंपिं गुलि अमनुष्यपिं दु, व झींपिं सकसिनं, देव मनुष्यपिसं पूजायाकाः च्वंम्ह तथागत संघयात वन्दना याये। सत्त्वपिंत कल्याण ज्वीमा !

॥ रत्न सूत्र फोचाल ॥

— —

करणीय मेत्त सुत्तं

निदान खँ—

भगवान् बुद्ध श्रावस्ती नगरे बिज्याना च्वं बेलस न्यासल भिक्षुपिं वनाः भगवान्याके ध्यान फ्वनाकाल। अले इपिं ध्यान यायत अनुकूलगु थाय् स्वसे हिमालय सत्तिक छगू प्रत्यन्त गामे वन। अन छथाय् बने वर्षावास यात।

भिक्षुपिनि शीलया प्रभावं, बने च्वंपिं वृक्षदेवतापिं सिमाच्वे च्वने मफयाः क्व/हाँ वल। भिक्षुपिं उजूं-सूजूं मवं-गुलिं अमिसं अनेक प्रकारं शब्द पिकयाः, रूपकयनाः भय-क्यन। भयया कारणं भिक्षुपिसं ध्यान प्राप्त याय् मफुत।

कठोरतापूर्वक स्वला बितेयाय् धुंसेंली भिक्षुपिं भगवान्या थाय् ल्याहाँ वन। भगवानं इमिके सुख दुःखया खँ न्यन। इमिसं ब्याक हाल कन। भगवानं निम्न मैत्री भाव-

नाया उपदेश याना: बिज्यासे भिन्तुपिंत पुनः अन हेच्वहुँ धका आशा ज़ुयाः बिज्यात। भिन्तुपिं नं मैत्री भावनाया सूत्र न्वे वयकाः, चित्ते बांलाक मैत्री तयाः अनसं वन। बने-च्वंपिं देवताषिसं छुनं भयमक्यन। इमि चित्त सिचुस्से च्वन। अन्तस भिन्तुपिसं थः थःगु जीवन सफलिभूत यासे अर्हत् फल प्राप्तयाना काल।

सूत्रः—

करणीयमत्थकुसलेन,
यन्तं सन्तं पदं अभिसमेच्च ।
सक्को उजू च सूजू च,
सुवचो चस्स मुदु अनतिमानि ॥१॥
सन्तुस्सको च सुभरो च,
अप्पकिच्चो च सल्लहुकवुत्ति ।
सन्तिन्द्रियो च निपको च,
अप्पगब्भो कुलेसु अननुगिद्धो ॥२॥

न च खुद्दं समाचरे किञ्चि,
येन विञ्ञू परे उपवदेय्युं ।
सुखिनो वा खेमिनो होन्तु,
सब्बेसत्ता भवन्तु सुखितत्ता ॥३॥
ये केचि पाणभूतत्थि,
तसा वा थावरा वा अनवसेसा ।
दीघा वा ये महन्ता वा,
मज्झिमा रस्सकाणुक थूला ॥४॥

१—शान्तिपद प्राप्त याय्‌गु इच्छा दुम्ह अर्थ-कुशलम्ह-सिनं थ्व गुण थःके दयके माः—ऋजु जुयगु, अत्यन्त ऋजु जुयगु, शिक्षायात शिरोपर यानाकाय्‌गु, मृदु जुयगु, व कोमुलि जुयगु। (थुलि गुण दत धाःसा शान्तिपद प्राप्त याय् फई)।

२—(शान्तिपद या इच्छा याईम्ह व्यक्ति) लाभ जुव्के सन्तोष व भरण-पोषण याय् अःपुम्ह जुयमाः। अल्प कृत्यम्ह जुयमाः याउँसे च्वंगु जीवनवृत्ति दुम्ह जुयमाः। शान्त इन्द्रियम्ह, जुयमाः बुद्धिमानी जुयमाः अनभिमानी जुयमाः। गृहस्थ कुले अनाशक्तम्ह जुयमाः।

३—(शान्तिपद या कामना याईम्ह व्यक्तिं) उजागु चिकिचा धंगु ज्या हे नं याई मखु, गुगु याय्‌बले मेपिं विश-जनपिसं दोष बियू। (व कल्याण पथिकं) थथे मैत्री तई—"सकल सत्त्वपिं सुखी ज्वीमा। सकल सत्त्वपिंत भय-मदयमा! सकल सत्त्वपिं सुखसीमा!"

४, ५—"ग्यापिं मग्यापिं, ताःहाकपिं तद्धिकपिं, व

दिट्ठा वा येव अदिट्ठा,
ये च दूरे वसन्ति अविदूरे।
भूता वा सम्भवेसी वा,
सब्बेसत्ता भवन्तु सुखितत्ता ॥५॥
न परो परं निकुब्बेथ,
नातिमञ्ञेथ कत्थचिनं कञ्चि।
ब्यारोसना पटिघसञ्ञा,,
नाञ्ञमञ्ञस्स दुक्खमिच्छेय्य ॥६॥
माता यथा नियं पुत्तं,
आयुसा एकपुत्तमनुरक्खे।
एवम्पि सब्बभूतेसु,
मानसं भावये अपरिमाणं ॥७॥
मेत्तञ्च सब्ब लोकस्मिं,
मानसं भावये अपरिमाणं।
उद्धं अधो च तिरियञ्च,
असम्बाधं अवेरं असपत्तं ॥८॥
तिट्ठं चरं निसिन्नो वा,
सयानो वा यावतस्स विगतमिद्धो।

चीधिकर्षि, उत्पन्नज्वी धुंकःपिं, उत्पन्नज्वी मधुकनिपिं इत्यादि गुलितक प्राणीपिं दु, व सकल सत्त्वप्राणीपिं सुखीज्वीमा !"

६ – गुबलेसनं वं वैत, वं वैत छल-कपट् याय्मते। गुबलेसनं स्वैतं तुच्छ खनाः हेला याय्मते। गुबलेसनं वं वैत, वं वैत मभींगु नियत तयाः, विरोध यानाः दुःखबीगु इच्छा याय्मते।

७—गथे मामं याक काय्यात थःगु प्राणसमान रक्षा याई, अथे हे (शान्तिपदया इच्छा याईम्हसिनं) सकल प्राणीपिनि उपरे असिम मैत्री तई।

८—वैरी व शत्रुभाव मतःसे, च्वे, क्वे, दथु धैगु सीमा भेद मयासे, सकबनं सकल प्राणीपिनि उपरे अपरिमित रूपं मैत्री भाव तई।

९—दनाच्वंसा नं, जुयाच्वंसा नं, फेतुनाच्वंसा नं, गोतुला च्वंसा नं, गुथाय तक न्ह्यो वई मखु, उथाय्तक चित्ते मैत्री भाव तयाः च्वनि। थुगु प्रकारं मैत्री भाव तया

एतं सतिं अधिट्ठेय्य,
ब्रह्ममेतं विहारं इधमाहु ॥९॥
दिट्ठिञ्च अनुपगम्म,
सीलवा दस्सनेन सम्पन्नो।
कामेसु विनेय्यगेधं,
नहिजातु गब्भसेय्यं पुनरेती'ति ॥१०॥

॥ करणीय मेत्त सुत्तं निट्ठितं ॥

च्वनेगुयात बुद्धादि उत्तमपिसं 'ब्रह्मबिहार, धाई अर्थात् अतिकं श्रेष्ठगु वृत्ति धाई ।

१०—छुं गुगु दृष्टिया जाले तः मक्यं से (व ब्यक्ति) शीलवान् जुयाः स्रोतापन्न जुई । कामतृष्णायात नाश याना हानं जन्मकाय् मोह्म जुई । भवचक्रं मुक्त जुई ।

॥ यायमागु मैत्री सुत्र फोचाल ॥

———

पराभव-सुत्तं

निदान खँ—

मंगल सूत्रया खँ न्यने धुंसेंली देवगणपिनि मती थथे जुल —"भगवानं केवल मंगल ज्वीगु खँ जक आशा दयकाः बिज्यात, अमंगल अर्थात् परिहानि व अवृद्धि ज्वीगुया खँ आशा दयका बिमज्या। थ्व लोके परिहानि व अवृद्धिया कारण अनेक दयफु। थ्व खँ नं न्यने माल।"

थुली मती त्वीका शक्रदेव सहित आपलं देवगणपिं, मंगल सूत्र भाषण जूगुयां कन्हे खुनु भगवान्या थाय् वनाः वरमासने बिज्याना च्वंम्ह सर्वज्ञ बुद्धयाके—'पराभवन्तं' इत्यादि धया न्यन।

भगवानं उत्तर दियाः बिज्यासे निम्न सूत्र आज्ञा दर.का बिज्यात ।

सूत्रः—

एवं मे सुतं—

एकं समयं भगवा सावत्थियं विहरति जेतवने अनाथपिण्डिकस्स आरामे ।

अथ खो अञ्ञतरा देवता अभिक्कन्ताय रत्तिया अभिक्कन्त वण्णा केवलकप्पं जेतवनं ओभासेत्वा, येन भगवा तेनुपसंकमि, उपसंकमित्वा भगवन्त अभिवादेत्वा एकमन्तं अट्ठासि ।

एकमन्तं ठिता खो सा देवता भगवन्तं गाथाय अज्झभासि ।—

परा भवन्तं पुरिसं, मयं पुच्छाम गोतमं ।
भगवन्तं पुट्ठुमागम्म, किं पराभवतो मुखं ॥ १ ॥

सुविजानो भवं होति, सुविजानो पराभवो ।
धम्मकामो भवं होति, धम्म देस्सि पाराभवो ॥ २ ॥

थथे जिं न्यनागु दु—

छगू समये भगवान् श्रावस्ती अनाथ-पिण्डिक महा-जनया बिहारे बिज्यानाच्वन।

अले सुं छह्म देवता बहनिसिया प्रथम याम बिते जुसेंली अत्यन्त बांलागु रूप धारण यानाः, जेतवन छगूलिं जजमान् ज्वीक ज्योतिं खयकाः, गन भगवान् बिज्याना च्वंगु खः अन न्होने वनाः, भगवान्यात अभिवादन यानाः छखे लिना च्वन।

छखेलिना च्वंच्वंह्म व देवतां भगवान्यात सिलः ब्वनाः थथे धाल।—

१—इहलोके व परलोके विनाश (पराभव) ज्वीगुया मुख्य कारण छु खनि धका न्यनेगु इच्छां जिपिं भगवान्या थाय् वया। (कृपया आज्ञा दयका बिज्याहुँ)

२—वृद्धि ज्वीगु कारण नं सुविज्ञ, परिहानि ज्वीगु कारण नं सुविज्ञ। धर्म प्रेमीयात वृद्धि जुई, धर्म निन्दकयात परिहानि जुई।

इतिहेतं विजानाम, पठमो सो पराभवो।
दुतियं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥ ३ ॥

असन्तस्स पियो होति, सन्ते न कुरुते पियं।
असतं धम्मं रोचेति, तं पराभवतो मुखं ॥ ४ ॥

इतिहेतं विजानाम, दुतियो सो पराभवो।
ततियं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥ ५ ॥

निद्दासीलि सभासीलि, अनुट्ठाता च यो नरो।
अलसो कोधपञ्ञानो, तं पराभवतो मुखं ॥ ६ ॥

इतिहेतं विजानाम, ततियो सो पराभवो।
चतुत्थं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥ ७ ॥

यो मातरं वा पितरं वा, जिण्णकं गतयोब्बनं।
पहुसन्तो न भरति, तं पराभवतो मुखं ॥ ८ ॥

इति हेतं विजानाम चतुत्थो सो पराभवो।
पञ्चमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥ ९ ॥

३—थुलि थ्व छगूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं निगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

४—मभींम्हसित यईगु व भींम्हसित मयईगु, असद्धर्मया रुचि ज्वीगु—थ्व परिहानिया कारण खः।

५—थुलि थ्व निगूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं स्वंगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

६—न्ह्योगुल्ह जुयगु, खँगुल्ह जुयगु, अलसी जुयगु, क्रोधि जुयगु—थ्व नं परिहानिया कारण खः।

७—थुलि थ्व स्वंगूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं प्यंगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

८—गुम्हसिनं सामर्थ्य दयकं नं यौवन बितेजुयाः बुढ़ा-बुढ़िज्वी धुंकःपिं माँ-बौपिंत पालन-पोषण याई मखु—थ्व नं वया परिहानिया कारण खः।

९—थुलि थ्व प्यंगूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं न्यागूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

यो ब्राह्मणं वा समणं वा, अञ्ञंवा पि वणिब्बकं ।
मुसावादेन वञ्चेति, तं पराभवतो मुखं ॥१०॥

इतिहेतं विजानाम, पञ्चमो सो पराभवो ।
छट्ठमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥११॥

पहूत वित्तो पुरिसो, सहिरञ्ञो सभोजनो ।
एको भुञ्जति सादूनि, तं पराभवतो मुखं ॥१२॥

इतिहेतं विजानाम, छट्ठमो सो पराभवो ।
सत्तमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥१३॥

जातित्थद्धो धनत्थद्धो, गोत्तत्थद्धो च यो नरो ।
सञ्ञातिं अति मञ्ञेति, तं पराभवतो मुखं ॥१४॥

इतिहेतं विजानाम, सत्तमो सो पराभवो ।
अट्ठमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥१५॥

१० – गुम्हसिनं ब्राह्मण (=पापकर्म रहितम्ह)यात, श्रमणयात अथवा सु याचकयात; थःके दयकं नं 'मदु' धका ह्यकई—थ्व नं वया परिहानिया कारण खः ।

११—थुलि थ्व न्यागूगु परिहानिया कारण सीकेधुन । आः भगवानं खुगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ ।

१२—गुम्ह दाँ-धेबा, हिरा-मोती, नयगु-त्वनेगु प्रसस्त दुम्हेसिनं थः जक साक्क-भिंक नई—थ्व नं वया परिहा-निया कारण खः ।

१३ – थुलि थ्व खुगूगु परिहानिया कारण सीकेधुन । आः भगवानं न्हयगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ ।

१४—जातिया अभिमान, धनया अभिमान यायूगु, गोत्रया अभिमान यायूगु व थःथितिपिंत तुच्छ खनेगु—थ्व नं परिहानिया कारण खः ।

१५—थुलि थ्व न्हयगूगु परिहानिया कारण सीके धुन । आः भगवानं च्यागूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ ।

इत्थिधुत्तो सुराधुत्तो, अक्खधुत्तो च यो नरो।
लद्धं लद्धं विनासेति, तं पराभवतो मुखं ॥ १६ ॥

इतिहेतं विजानाम, अट्ठमो सो पराभवो।
नवमं भगवा ब्रूहि; किं पराभवतो मुखं ॥१७॥

सेहि दारेहि असन्तुट्ठो, वेसियासु पदिस्सति।
दिस्सति परदारेसु, तं पराभवतो मुखं ॥१८॥

इतिहेतं विजानाम, नवमो सो पराभवो।
दसमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥१९॥

अतीतयोब्बनो पोसो, आनेति तिम्बरुत्थनिं।
तस्सा इस्सा न सुपति, तं पराभवतो मुखं ॥२०॥

इतिहेतं विजानाम, दसमो सो पराभवतो।
एकादसमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥२१॥

१६—गुम्ह रंडीबाजीम्ह खः, गुम्ह अयलागुलू खः, गुम्ह जुवारी खः, उम्हस्यां लाभ जुक्को जुक्को विनाश याई—थ्व हे वया परिहानिया कारण खः।

१७—थुलि थ्व च्यागूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं गुँगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

१८—थःम्ह स्त्रीयाके सन्तुष्ट मजुसे नगरेच्चंपिं स्त्रीपिं (वेश्या) नाप संगत यानाः, परस्त्री गमन याना जुयगु नं परिहानिया कारण खः।

१९—थुलि थ्व गुँगूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं भिगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

२०—यौवनावस्था बितेजुयाः बुढ़ाज्वीधुंकःम्हसिनं नकतिनियाम्ह युवती हईः; अन युवतीया कारणे न्ह्योवै मखु—थ्व नं परिहानिया कारण खः।

२१—थुलि थ्व झिगूगु परिहानिया कारण सीके धुन। आः भगवानं झिंछगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ।

इत्थि सोण्डि विकरणिं, पुरिसं वापि तादिसं ।
इस्सरियस्मिं थपापेति तं पराभवतो मुखं ॥२२॥

इतिहेतं विजानाम, एकादसमो सो पराभवो ।
द्वादसमं भगवा ब्रूहि, किं पराभवतो मुखं ॥२३॥

अप्प भोगो महा तण्हो; खत्तिये जायते कुले ।
सो' ध रज्जं पत्थयति, तं पराभवतो मुखं ॥२४॥

एते पराभवे लोके, पण्डितो समवेक्खिय ।
अरिय दस्सन सम्पन्नो, सलोकं भजते सिवन्ति ॥२५॥

॥ पराभव सुत्तं निट्ठितं ॥

२२—लोभीम्ह मिसायात, धननाशक मिजंयात धुकूया ताःचा-क्वेँ लवल्हाना बियगु नं परिहानिया कारण खः ।

२३—थुलि थ्व झिंछगूगु परिहानिया कारण सीके धुन । आः भगवानं झिंनिगूगु परिहानिया कारण आज्ञा दयका बिज्याहुँ ।

२४—अल्प सम्पत्ति दुगु कुले जन्म जूम्ह क्षेत्रीं महान आशा यासे जुजुज्वीगु इच्छा याई - थ्व नं वया परिहानिया कारण खः ।

२५—थ्व थुलि परिहानिया कारणयात वृद्धिकामी पण्डितपिसं बांलाक विचार याये । आर्यदर्शनं युक्तम्ह व्यक्ति निगू लोकेसं श्रीसम्पत्तिया भागी जुई ।

॥ परिहानि सूत्र फोचाल ॥

वसल सुत्तं

निदान खँ—

छन्हू भगवान् बुद्ध, दिवा भोजनं लिपा लोकोपकारया ज्या याय् सिधयका रात्रीया प्रथम प्रहरं निसें द्वितीय प्रहर तक देवगणपिंत धर्मोपदेश याना: बिज्यात। रात्रीया तृतीय प्रहरे शरीरयात विश्राम बिया:बिज्यासे पलख धँदिया बिज्यात। चतुर्थ प्रहरे लोकपाखे ध्यानदृष्टिं स्वया: बिज्याबले अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणयात खना बिज्यात। "जि वैथाय् वन धाय्वं व लिसे खँ जुई। खँ ज्वीधुनेवं धर्मोपदेश याय्। धर्मोपदेश न्यने धुनेवं व ब्राह्मण अर्हत्ज्वी" धका नं सीका बिज्यात।

अले भगवान् अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मण दुथाय् बिज्यात। अन निम्हसिया खँ जुल। खँ जुसेंली, भगवानं निम्नोपदेश आज्ञा दयका बिज्यात।

सूत्रः—

एवं मे सुत्तं—

एकं समयं भगवा सावत्थियं विहरति जेतवने अनाथपिण्डिकस्स आरामे।

अथ खो भगवा पुब्बण्ह समयं निवासेत्वा पत्त चीवरमादाय सावन्थियं पिण्डाय पाविसि।

तेन खो पन समयेन अग्गिक भारद्वाजस्स ब्राह्मणस्स निवेसने अग्गि पज्जलितो होति आहुती पग्गहिता।

अथ खो भगवा सावत्थियं सपदानं पिण्डाय चरमानो येन अग्गिक भारद्वाजस्स ब्राह्मणस्स निवेसनं तेनुपसंकमि।

अद्दसा खो अग्गिक भारद्वाजो ब्राह्मणो भगवन्तं दूरतोव आगच्छन्तं; दिस्वान भगवन्तं एतदवोचः—

"तत्रेव मुण्डक, तत्रेव समणक, तत्रेव वसलक तिट्ठाही'ति।"

एवं वुत्ते भगवा अग्गिक भारद्वाजं ब्राह्मणं एतदवोचः—

थथे जिं न्यनागु दु—

छगू समये भगवान् श्रावस्ती अनाथपिण्डिक महाजनया विहारे बिज्याना च्वन।

अले भगवान् पूर्वाण्ह समये चीवरं पुनाः पात्र चीवर कयाः भिक्षार्थ श्रावस्ती नगरे बिज्यात।

उगु समये अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणया छेँ, मि छ्वेका होम याना च्वन।

अले भगवान् श्रावस्ती नगरे छेँ खापत्तिं भिक्षा फ्व-फ्वँ अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणया छेँ न्ह्योने थ्यंकः बिज्यात।

अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणं भगवान्यात यानंनिसें वया च्वंगु खन; खनेवं भगवान्यात थथे धाल: —

"हे मुण्डक (=नौ), हे श्रमणक, हे वसलक (=चाण्डाल) आमकन हे च्वं!"

थथे धासेंली भगवानं अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणयात थथे धया बिज्यात: —

"जानासि पन त्वं ब्राह्मण वसलं वा वसलकरणे वा धम्मे'ति ?"

"न ख्वा'हं भो गोतम जानामि वसलं वा वसलकरणे वा धम्मे। साधु, मे भवं गोतमो तथा धम्मं देसेतु यथा'हं जानेय्यं वसलं वा वसलकरणे वा धम्मे'ति।"

"तेन हि ब्राह्मण सुणाहि साधुकं मनसि करोहि, भासिस्सामी'ति।"

"एवं भो'ति" खो अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणो भगवतो पच्चस्सोसि, भगवा एतदवोच।—

कोधनो उपनाही च, पापमक्खी च यो नरो।
विपन्नदिट्ठि मायावी, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१॥

एकजं वा द्विजं वा'पि, यो'ध पाणानि हिंसति।
यस्स पाणे दया नत्थि, तं जञ्ञा वसलो इति ॥२॥

"स्यूला छं ब्राह्मण, स्वैत वसल (=चाण्डाल) धाई व छु याःम्हसित वसल धाई ?"

"न जिं भो गौतम, थ्वैत 'वसल' धाई धका स्यू, न जिं थुगु याःम्हसित 'वसल' धाई धका स्यू। कृपया, छपिसं जित; उकथं धर्मोपदेश याना बिज्याहुँ कि गुकथं जिं 'थ्वैत वसल धाई व थुगु याःम्हसित वसल धाई' धका सीके फई।"

"अथे जूसा ब्राह्मण, बांलाक ध्यानबिया मनतया न्यों, जिं कने।"

"हवस्" धका ब्राह्मणं लिसः ब्यूसेंली भगवानं थथे आज्ञा जुयाः बिज्यात।—

१—गुम्हसिनं तँ पिकाई, मती वैरभाव तया तई, कतपिनि गुणे दोष की कई, मखुगु विश्वास याई व थःगु दोषयात तोपुई; उम्हसित 'वसल' (=चाण्डाल) धाई धका सीका का।

२—गुम्हसिनं योनिज व अण्डज प्राणीपिंत हिंसा याई इनं गुम्हसिया चित्ते प्राणीया उपरे दया मदु; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

यो हन्ति परिरून्धन्ति, गामानि निगमानि च ।
निग्गाहको समञ्ञातो, तं जञ्ञा वसलो इति ।।३।।

गामे वा यदिवा'रञ्ञे, यं परेसं ममायितं ।
थेय्या।अदिन्नं आदियति, तं जञ्ञा वसलो इति ।।४।।

यो हवे इणमादाय, चुज्जमानो पलायति ।
नहि ते इणमत्थी'ति, तं जञ्ञा वसलो इति ।।५।।

यो वे किञ्चिक्ख कम्यता, पन्थस्मिं वजतं जनं ।
हन्त्वा किञ्चिक्खमादेति, तं जञ्ञा वसलो इति ।।६।।

यो अत्त हेतु, पर हेतु, धन हेतु च यो नरो ।
सक्खि पुट्ठो मुसा ब्रूति, तं जञ्ञा वसलो इति ।।७।।

यो ञातीनं वा सखानं वा, दारेसु पतिदिस्सति ।
सहसा सम्पियेन वा, तं जञ्ञा वसलो इति ।।८।।

३—गुम्हसिनं गामे व देशे सैन्यतर्से चाःउयका लुटे याना काई, प्रहार याई हनं गुम्हसित लोकजनं, 'थ्व मनू गामे, देशे हिंसायानाः, प्रहारयानाः लुटे याईम्ह खः' धका धाई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

४—गुम्हसिनं ग्रामादि अरण्ये, कतपिनि प्रेमयानाः तयातःगु वस्तु मबीकं खुईगु (थेय्य) चित्तं काई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

५—गुम्हसिनं कर्ज्याके त्यास कयाः लिपा दाँ म्हःवै बले, 'छंगु जिके छु मदु' धाधां बिस्यूवनी; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

६—गुम्हसिनं धनसम्पत्तिया लोभं लँ जुयाःच्वंपिंत स्यानाः दुगु धन काई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

७—गुम्हसिनं साक्षीबके यायबले—थःगु कारणे अथवा कतया कारणे अथवा धनया कारणे—मखुगु खँ ल्हाई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

८—गुम्हसिनं थःथिति व पासापिनि स्त्रीपिंत बलात्कार याई अथवा क्षणिक परस्पर प्रेमया कारणं व्यभिचार याई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

यो मातरं वा पितरं वा, जिण्णकं गतयोब्बनं।
पहु सन्तो न भरति, तं जञ्ञा वसलो इति ॥९॥

यो मातरं वा पितरं वा, भातरं भगिनिं ससुं।
हन्ति रोसेति वाचाय, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१०॥

यो अत्थं पुच्छितो सन्तो, अनत्थं मनुसासति।
पटिच्छन्नेन मन्तेति, तं जञ्ञा वसलो इति ॥११॥

यो कत्वा पापकं कम्मं, मा मं जञ्ञाति इच्छति।
यो पटिच्छन्न कम्मन्तो, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१२॥

यो वे परकुलं गन्त्वा, भुत्वान सुचि भोजनं।
आगतं न पटिपूजेति, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१३॥

यो ब्राह्मणं वा समणं वा, अञ्ञं वा'पि वणिब्बकं।
मुसावादेन वञ्चेति, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१४॥

९ - गुम्हसिनं बैश बितेज्वी धुंकःपिं बुढ़ा-बुढ़ी माँ-बौपिंत, थःके सामर्थ्य दयकं नं पालन-पोषण याई मखु; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१०—गुम्हसिनं मां, बौ, दाजु, किजा, तता व केहेंपिंत व ससःमां ससःबौपिंत दाई बा वचनं प्रहार याई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

११—गुम्हसिनं भिंगु खँ न्यों वोम्हसित मभिंगु-खँ कनी अथवा भिंगु-खँ कँसानं 'गुरुमुष्ठि' ल्यंकाः कनी; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१२—गुम्हसिनं पाप-कर्म यानाः थःगु पाप-कर्मयात 'कतपिसं मसीमा' धैगु अभिलाषा याई अथवा थःमं यानागु पाप-कर्मयात त्वत्तोपुयाः जुई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१३—गुम्हसिनं कतपिनि छेँ वना साक-भिंक नयाः थःगु छेँ वई बले नके-त्वंके याना सत्कार याई मखु; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१४—गुम्हसिनं ब्राह्मण, श्रमण व सुं गुपिं याचकतयत ह्यका खँ ल्हाना छलेयाई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

यो ब्राह्मणं वा समणं वा, भत्ताकाले उपट्ठिते ।
रोसेति वाचा न च देति, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१५॥

असतं यो'ध पब्रूति, मोहेन पलिगुण्ठितो ।
किञ्चिक्खं निजिगिंसानो, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१६॥

यो चत्तानं समुक्कंसे, परञ्च मवजानति ।
निहीनो सेन मानेन, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१७॥

रोसको कदरियो च, पापिच्छो मच्छरी सठो ।
अहिरिको अनोत्तप्पी, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१८॥

यो बुद्धं परिभासति, अथवा तस्स सावकं ।
परिब्बाजं गहट्ठं वा, तं जञ्ञा वसलो इति ॥१९॥

यो वे अनरहा सन्तो, अरहं पटिजानति ।
चोरो सब्रह्मके लोके, एस खो वसला'धमो ।
एते खो वसला वुत्ता, मया यो वे पकासिता ॥२०॥

१५—गुम्हसिनं नयगु इले उपस्थित जुत:म्ह ब्राह्मण अथवा श्रमणयात छुं मज्यूसे हका छ्वई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१६—गुम्हसिनं मोहया वशे च्वना:—छुं वस्तु कायगु आशां छल-छामयाना ह्यका खँ ल्हाई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१७—गुम्हसिनं थ:त उच्चयाना: कतयात नीचयाना: खँ ल्हाई; उम्ह थ:गु अभिमानं नीच जुया:च्वंम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१८—छाक्क खँ ल्हाईम्ह, कतयात पुण्यकर्म याके मब्बीम्ह, थ:के मदुगु गुण दुथें च्वंक धया क्यनाज्वीम्ह, मतिकुह्याम्ह, छली-कपटी (शठ) व पापकर्म यायगुली लज्ज्या व भय मदुम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

१९—गुम्हसिनं बुद्धयात व वसपोलया श्रावकपिंत अथवा परिव्राजक व गृहस्थोपासकपिंत अपवाद याई; उम्हसित 'वसल' धाई धका सीका का।

२०—गुम्हसिनं थ: 'अर्हत्' मखयकं 'अर्हत् ख:' धका धाई; उम्हसित ब्रह्मलोक सहित सकल जगतया 'खूँ' धाई—थ्वैत हे दकेसिबे नीचम्ह वसल (= चाण्डाल) धाई। थुमित हे जिं चाण्डाल धाई गुगु खँ छन्त कने धुन।

न जच्चा वसलो होति, न जच्चा होति ब्राह्मणो ।
कम्मना बसलो होति, कम्मना होति ब्राह्मणो ॥२१॥

तदमिनापि विजानाथ, यथा'मेदं निदस्सनं ।
चण्डालपुत्तो सोपाको, मातङ्गो इति विस्सुतो ॥२२॥

सो यसं परमं पत्तो, मातङ्गो यं सुदुल्लभं ।
आगञ्छुं तस्सुपट्ठानं, खत्तिया ब्राह्मणा बहु ॥२३॥

सो देवयानमारुह्य, विरजं सो महापथं ।
कामराग विराजेत्वा, ब्रह्मलोकूपगो अहु ।
न तं जाति निवारेसि, ब्रह्मलोकूपपत्तिया ॥२४॥

अज्झायका कुले जाता, ब्राह्मणा मन्त बन्धुनो ।
ते च पापेसु कम्मेसु, अभिण्हमुपदिस्सरे ॥२५॥

दिट्ठेव धम्मे गारय्हा, सम्पराये च दुग्गती ।
न ते जाति निवारेति, दुग्गच्चा गरहाय वा ॥२६॥

न जच्चा वसलो होति, न जच्चा होती ब्राह्मणो ।
कम्मना वसलो होति, कम्मना होति ब्राह्मणो ॥२७॥

२१—न जातिं चाण्डाल जुई, न जातिं ब्राह्मण जुई;
कर्मं (ज्या खँ) हे चाण्डाल जुई, कर्मं हे ब्राह्मण जुई।

२२, २३, २४—थ्व खँया मतलब थन जिं कनेगु निदर्शन द्वारा थ्वीका का। (न्हापा) मातङ्ग धैगु नामं सुप्रसिद्धम्ह चाण्डाल-पुत्र छम्ह दुगु खः। प्रव्रजित जुसेंली वैत जनतापिनि बिचे सुदूर्लभ यश प्राप्त जुल। क्षत्री व ब्राह्मणपिं स्मेत वैगु सेवा-टहल या वल। देवलोके वनेत यान समान जुयाःच्वंगु महानगु निर्मल ध्याने च्वनाः, कामराग मदयका ब्रह्मलोके थ्यंकः वन। न वैत वयागु जातिं ब्रह्मलोके वनेगुलिं रोके यात।

२५, २६, २७—थ्व लोके वेद व मंत्र जप-पाठ याईगु कुले जन्मजूपिं नं दु। यदि इमिसं सर्वदा प्राणीघातादि पापकर्म यात धाःसा थुगु लोके नं इपिं निन्दनीय जुई पर-लोके नं दुर्गतिगामी जुई। न इमित इमिगु जातिं निन्दा व दुर्गतिं रोके याई।

जातिं चाण्डाल जुई मखु, जातिं ब्राह्मण जुई मखु,
कर्मं (ज्या खँ) हें चाण्डाल जुई, कर्मं हे ब्राह्मण जुई।

एवं वुत्ते अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणो भगवन्तं एतदवोच:—

"अभिक्कन्तं भो गोतम, अभिक्कन्तं भो गोतम, सेय्यथापि भो गोतम, निक्कुज्जितं वा उक्कुज्जेय्य, पटिच्छन्नं वा विवरेय्य, मूळ्हस्स वा मग्गं आचिक्खेय्य, अन्धकारे वा तेलपज्जोतं धारेय्य चक्खुमन्तो रूपानि दक्खिन्ती'ति। एवमेवं भोता गोतमेन अनेकपरियायेन धम्मो पकासितो। एसा हं भगवन्तं गोतमं सरणं गच्छामि, धम्मञ्च भिक्खुसंघञ्च। उपासकं मं भवं गोतमो धारेतु अज्जतग्गे पाणुपेतं सरणं गतन्ति।"

॥ वसल सुत्तं निट्ठितं ॥

थथे आज्ञाजुयाः बिज्यासेंली अग्गिक भारद्वाज ब्राह्मणं भगवान्यात थथे धाल:—

"धन्य भो गौतम ! धन्य भो गौतम ! गथे भो गौतम ! भोपुयाः च्वंगुयात थप्वीका बिई, तोपुयाः च्वंगुयात उला बिई, लँ द्वना च्वंम्हसित लँ क्यना बिई, ख्यूंसेच्वंथाय् चिकँ मतः च्याका बिई (गुकिंयाना) मिखा दुम्हेसित रूपादि खने दई। अथे हे छलपोल गौतमं जितः अनेक प्रकारं धर्म क्वना बिज्यात। आः जि छलपोल गौतमया शरणे वने, धर्म व भिक्षुसंघया नं। थनीनसें मसीतले शरणे वःम्ह उपासक धका छलपोल गौतमं जितः धारण-याना बिज्याहुँ।"

॥ चाण्डाल सूत्र फोचाल ॥

(निम्न सिलः स्वत्वा प्रत्येक सूत्र ब्वने सिधयवं ब्वनेगु)

एतेन सच्चवज्जेन सोत्थि मे होतु सब्बदा ।

एतेन सच्चवज्जेन सब्बरोगो विनस्सतु ।

एतेन सच्चवज्जेन होतु मे जयमंगलं ।

❀ ❀ ❀

अवशानेः—

भवतु सब्ब मंगलं, रक्खन्तु सब्ब देवता ।
सब्ब बुद्धानुभावेन सदा सोत्थि भवन्तु मे ॥

भवतु सब्ब मंगलं रक्खन्तु सब्ब देवता ।
सब्ब धम्मानुभावेन सदा सोत्थि भवन्तु मे ॥

भवतु सब्ब मंगलं रक्खन्तु सब्ब देवता ।
सब्ब संघानुभावेन सदा सोत्थि भवन्तु मे ॥

नक्खत्त यक्ख भूतानं पापग्गह निवारणा ।
परित्तस्सानु भावेन हन्तु मय्हं उपद्दवे ॥

थ्व सत्य वचन (धर्म) या प्रभावं जितः स्वस्तिज्वीमा ।
थ्व सत्यवचन (धर्म) या प्रभावं ब्याक्क रोग विनाशज्वीमा ।
थ्व सत्य वचन (धर्म) या प्रभावं जितः जयमंगल ज्वीमा ।

❀ ❀ ❀

ब्याक्कं मंगलज्वीमा, सकल देवतापिसं रक्षा याय्मा ।
सकल बुद्धपिनि आनुभावं सदा स्वस्ति ज्वीमा ॥

ब्याक्कं मंगलज्वीमा, सकल देवतापिसं रक्षा याय्मा ।
सकल धर्मया आनुभावं सदा स्वस्ति ज्वीमा ॥

ब्याक्कं मंगल ज्वीमा, सकल देवतापिसं रक्षा याय्मा ।
सकल संघया आनुभावं सदा स्वस्ति ज्वीमा ॥

थ्व परित्राण धर्म-सूत्रया प्रभावं नक्षत्र-यक्ष-भूतादिपिनि भय व मभिंगु ग्रहादिया दोष ब्याकं निवारण जुयाव (जिगु) सर्वप्रकारया उपद्रव मदया वनेमा ।

देव वस्सतु कालेन, सस्स सम्पत्ति हेतु च।
पीतो भवतु लोको च, राजा भवतु धम्मिको॥
आकासट्ठा च भुम्मट्ठा देवानागा महिद्धिका।
पुञ्ञं तं अनुमोदित्वा चिरं रक्खन्तु सासनं।
आकासट्ठा च भुम्मट्ठा देवानागा महिद्धिका।
पुञ्ञं तं अनुमोदित्वा चिरं रक्खन्तु देसनं॥
आकसट्ठा च भुम्मट्ठा देवा नागा म हद्धिका।
पुञ्ञं तं अनुमोदित्वा चिरं रक्खन्तु मं परं'ति॥

इदं मे ञातीनं होतु सुखिता होन्तु ञातयो।
(स्वक ब्वनेगु)

भवग्गुपादाय अवीचि हेट्ठतो,
एत्थन्तरे सत्तकायूपपन्ना।
रूपि अरूपि चव सञ्ञि सञ्ञिनो,
दुक्खा पमुञ्चन्तु फुसन्तु निब्बुतिं।
॥ सिद्धिरत्थु ॥

यथा समये वर्षा जुयमा, धान्य-सम्पत्ति वृद्धि ज्वीमा।
लोकवासीपिं प्रीतिमत् ज्वीमा, जुजु धार्मिक जुयमा ॥

आकाशे व पृथिवीस च्वंपिं महानुभाव देव-नाग गण-पिसं थ्व पुण्यानुमोदन यानाः (बुद्ध) शासन चिरस्थायि याय्मा।

आकाशे व पृथिवीस च्वंपिं महानुभाव देव-नाग गण-पिसं थ्व पुण्यानुमोदन यानाः बुद्धया देशना (धर्म) चिर-स्थायि याय्मा।

आकाशे व पृथिवीस च्वंपिं महानुभाव देव-नाग गणपिसं थ्व पुण्यानुमोदन यानाः ज़ितः नं मेपिन्त नं चिरकाल तक रक्षा याय्मा।

थ्व जिगु पुण्य ज्ञातिपिंतं प्राप्त जुयमा। थ्व पुण्यया प्रभावं ज्ञातिपिं सुखी ज्वीमा।

दकेसिबे क्वे च्वंगु अवीचि नर्कलोकं निसें दकेसिबे च्वे च्वंगु भव (लोक) या बिचे गुलि रूपि, अरूपि, संज्ञि, असंज्ञि सत्त्व प्राणीपिं उत्पन्न जुया च्वन, व सकल सत्त्वप्राणीपिं दुःखं मुक्त जुयाः इपिं सकसितं निर्वाण प्राप्ति ज्वीमा !

॥ सिद्धिरस्तु ॥

मुद्रक—दुर्गादत्त त्रिपाठी
सन्मार्ग प्रेस, काशी ।

लेखकया मेगु सफूत—

धम्मपद (मूल सहित अनुवाद)	॥)
कर्मविभाग	≡)
आर्यसत्य	।)
ज्ञानमाला	।॥)
धम्मपदट्ठकथा	३॥)
(सजिल्द)	४॥)
बुद्ध-जीवनी	१)
त्रिरत्न वन्दना	।)
गृही-विनय (द्वितीयावृत्ति प्रेसे)	

सफू कायगु थाय्—

स्वयम्भू क्वे आनन्द कुटी, कान्तिपुर, नेपाल।
मान्दास व सुगतदास, असन, कान्तिपुर, नेपाल।
धर्मोदय कार्यालय, कालिम्पोंग, दार्जिलिंग।
महाबोधि पुस्तक भण्डार, सारनाथ, बनारस।